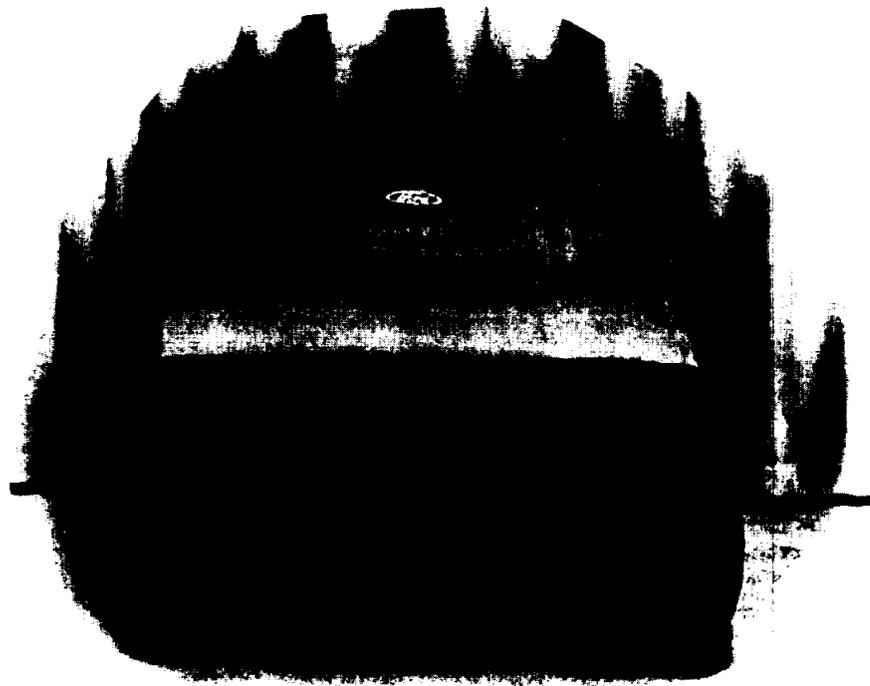




VALLÈS

**El niño y el perro”
ella fotografía de
osendo MARTINEZ,
lena de ternura
de valores artísticos**

El 18 Octubre



Se abrirá este telón

en su Concesionario



Santiago Viadé Farrés

Avda. Generalísimo, 21 - GRANOLLERS - Teléfono 870 27 54 - 58 - Apartado n.º 45

Serenidad y firmeza

Con firmeza y serenidad ha reaccionado el Gobierno, respecto a la última explosión de violencia en el norte del país. No se ha declarado el estado de excepción, como algunos temían y otros, quizás deseaban. No todos los habitantes de aquella zona de España son hombres ni mujeres capaces de atentar contra la vida de sus semejantes sean del color que sean, políticamente hablando. Así lo ha entendido el Gobierno y así lo dijo Martín Villa ante toda la audiencia televisiva que quiso ver y oír. Existe una Ley en la nación, una ley que castiga el crimen y lo juzga con justicia. Como en cualquier Estado de derecho, dijo el ministro. Y a poner a los delincuentes a disposición de esa justicia estarán encaminados los pasos de los servidores de la Ley. Servidores que han sufrido también en su carne la mordedura de las balas asesinas.

Pero los ciudadanos honrados, trabajadores y pacíficos no tienen por qué sufrir las consecuencias de los actos de los inciviles i los violentos. Por eso, entre las personas conscientes han caído muy bien las medidas del Gobierno, que está demostrando, en ocasiones como esta, una madurez y una seguridad que incita a la confianza en su gestión hacia esa democracia en perfecta convivencia que la mayor parte de habitantes de nuestra nación deseamos. Y es para servir los intereses de esa mayoría que existen los gobiernos. Y para salvaguardar a tal mayoría normal de las aberrantes anomalías de unos grupos muy minoritarios que de la violencia, el crimen y el enfrentamiento han hecho su norte. Y aquí que-remos repetir una vez más, pero con todo su amplio y profundo sentido, eso tan manido ya de: sean del matiz, pensamiento político o ideario que sean. Sólo mata el asesino. El hombre honesto trabaja, hace política, convive, vota, ejerce sus derechos con el respeto a los demás que él mismo exige para sí.

Por todo ello, el estado de excepción no deben de sufrirlo más que quienes como seres excepcionales —en el sentido de anomalía— se comportan.

Hablando en plata Cambiemos a las libertades maoistas

Me contaba un amigo, que visitó la China poco antes de la muerte de Mao, que el fallecido Líder comunista oriental inventó un método expeditivo para solucionar los problemas de la Universidad que, allá como en todas partes, es contestataria. Por lo que se refiere a los catedráticos la experiencia comenzó un día en que, ante la imposibilidad de meterles en cintura —si hubiera sabido Mao lo que le admiran algunos del mundo occidental— decidió suspender las clases por dos años y enviar a profesores y alumnos a las granjas colectivas del campo, a trabajar mano a mano con los campesinos. Pasado el período de «oxigenación» seleccionó a los que «se habían portado mejor» y les propuso volver a la cátedra, desde luego al «servicio del pueblo». Y, claro, la mayoría volvieron.

Por lo que respecta a los alumnos ya es consuetudinario que al acabar la carrera, sea la que sea, antes de iniciarse en el ejercicio de la misma, pasen una larga temporada en el campo, a cuenta del Estado, eso sí, para que comprendan lo dura que es la vida del pueblo y lo privilegiado que van a ser ellos desde su profesiones directivas, que pueden malograrse si «son malos».

La medida, ciertamente, no es muy democrática, pero nadie puede negarle una rotundidad efectiva que pone los pelos de punta. Por contraste en nuestra Universidad abundan los carteles de Mao, Che, Ho-Chi-Min, etc., las banderas rojas, las hoces y los martillos, símbolos, se nos dice, de la libertad, de la democracia y de la oposición a la «tiranía» de los últimos cuarenta años. Y uno piensa que sin duda hay un desfase. Los de la Universidad china se muestran contestatarios con su régimen, al que consideran lesivo para la libertad individual, y los de aquí aplauden, en parte, claro está, que no son todos, gracias a Dios, a Mao y su doctrina como al crisol de todas las libertades.

Tal vez sería conveniente hacer un intercambio: traer a los de allá aquí, a los aquí a China. Así todos estarían a gusto. ¿o creen ustedes que no aceptarían nuestros intelectuales maoistas?

Joan del Vallès

Secretaria para depto. comercial

precisa importante Firma internacional (de maquinaria agrícola),
fábrica en Granollers.

Se requiere:

- Experiencia en puesto similar.
- Mecanografía.
- Taquigrafía.
- Capacidad de trabajo.
- Iniciativa y organización.

Se ofrece:

- Ingresos anuales de alrededor 270.000 ptas./netas negociables.
- Excelente ambiente laboral.
- Horario: de 8'30 a 13 horas y 14'30 a 18 h.
- Sábados libres.

Interesadas telefonar el n.º 870 55 50 o bien dirigirse al Apartado 246 de Granollers para concretar entrevista.

TIENDA DE ULTRAMARINOS CON VIVIENDA

Traspaso 63.000 ptas.

Para más información:

C/. San Jorge, n.º 49, 1.º - 5.º
CANOVELLAS

¿Tiene que hacer algo en su casa, de
albañilería?

Llame a este n.º 870 39 02 a partir de
las 9 de la noche y tendrá el problema
resuelto, por pequeño que sea.

FALTA OFICIAL PLANCHISTA para turismos

Interesados dirigirse a:

TALLERES COSTA
Gerona, 24
Teléf. 870 03 83
Granollers

SE PRECISAN VENEDORES PROFESIONALES

Interesados remitir
«curriculum vitae» y fotografía
a
Apartado 171
GRANOLLERS

CONTABILIDAD MECANIZADA COSTES - NOMINAS - PRIMAS

Según Plan Contable Español para
empresas pequeñas y medianas.
Teléfono 212 5703 de 10 a 15.

Precisamos para Estación Servicio
(pupilaje, tunel lavado, etc.)

PERSONA RESPONSABLE

Edad: 30-40 años máximo

- Imprescindible buenas referencias.
 - Carnet de conducir de 2.ª clase.
- Interesados llamar al teléf. 870 26 12
Mañanas, de 10 a 11 horas

FRANCISCO ESCARMIS COSTA OSTEOPATA - QUIROPRACTICO de la

European School of Osteopathy
Enfermedades de
la Columna Vertebral

Consulta a horas convenientes en:

Pl. Perpiñá, n.º 9, 1.º-A
Tel. 870 12 94
GRANOLLERS

Se precisa:

EMPLEADA DE HOGAR

Buen sueldo.

Trato inmejorable.

Interesadas dirigirse a:

Publicidad SITJES

Pl. Perpiñá, n.º, 8, 3.º

GRANOLLERS

Se ofrece:

INGENIERO TECNICO MECANICO

Experiencia en Matrices, Moldes y
Utillaje.

Sólo a horas.

Para ofertas escribir a la ref. 1.247
en:

Semanario VALLES

Pl. Perpiñá, n.º 8, 3.º
GRANOLLERS

Vendo dos motos

OSSA PAHTON

Cross sin carreras

Teléf. 870 68 82 horas comida

VENDO MOTO GILERA 150

cuatro tiempos

Sólo 4.000 kms.

Teléf. 870 68 82 horas comida

Optica RIUS

Distribuidor de productos

INDO

Pl. J. Antonio, 9 - Tel. 870 04 07

INMACULADA FABREGAS VIVE

Podólogo - Callista

C/. Ingenieros, 7-9, 4.º, 4.º

GRANOLLERS

Teléf. 870 57 26

Visita: tardes, horas convenientes.

AUTO DIESEL DEL VALLES

Servicio Oficial T D Z

Reparación y precintaje de
equipos de inyección para mo-
tores Diesel.

San Jaime, 77

GRANOLLERS

Tel. 870 25 09

Mujer vallesana:

¿Sabes que Unión Femenina
del Vallés es nuestra, tuya
y de todas las que se ad-
hieran a ella?

Te abrimos las puertas:

Gerona, 66

Granollers, de lunes a viernes
de 5 a 7 de la tarde.



Desde la Porxada

Por Jaime VIÑALLONGA

DIEGO CAÑABATE MIRALLAS: ¡ADIÓS!

Los hermanos Cañabate Mirallas, son gente buena, sencilla, cordial y trabajadora y con arraigo muy profundo en la ciudad, son, diríamos, parte de estos pioneros que han creado esta nuestra ciudad, que nos gusta ya. Los hermanos Cañabate Mirallas, además de su trabajo diario en el tajo, dedican sus horas a Cruz Roja. Son en resumen, gente práctica, amable y que aceptan coloquiar con una sonrisa en sus labios jóvenes. Han creado sus familias, pero ahora nos han hecho llegar un agradecimiento: Nos ruegan agradezcamos las muestras de estima y de dolor, ante el fallecimiento de su hermano Diego. Cumplido el encargo por serles a ellos imposible hacerlo particularmente, deseamos ser parte en el dolor de los hermanos Cañabate Mirallas.

...Y AHORA EL «TARTAN»

Tras la inauguración, entre dos mil chavales y chavalas, del Pabellón Deportivo 2, el sábado, y conocido que se utilizan ya las nuevas instalaciones deportivas a tope y en espera del Pabellón 3, ya se habla y se promete que para el Cross Internacional Ciudad de Granollers, tendremos «tartán», pues la pista está ya preparada y los desagües también. Cuidan de la obra la empresa «Minesota» y otra zaragozana. En cuanto a los graderíos, parece ser que estarán, utilizándose al mismo tiempo para vestuarios y gimnasio, para las calendas primaverales, o sea, cuando se celebre el Campeonato de España de Atletismo.

ASAMBLEA PARROQUIAL

En dos horas de tratar del pasado, del presente y del futuro de la Iglesia en Granollers. Siempre será bueno, mientras haya personas que sienten y viven con sinceridad y profundidad la vida de la fe. A su amparo debemos acogernos todos, cada día más. También debemos pensar en resolver las dificultades de lo que antaño se llamó culto y clero. No debe llegar la iglesia local a la pobreza de no poder pagar una factura.

UNION OBRERA

No pudimos estar en la reunión de UNION OBRERA, celebrada en la sala de la Casa Rectoral. Nos hizo llegar la invitación una muchacha joven, a la que no pudimos saludar, por estar atendiendo a otras personas, profesionalmente. Nos prometió nos llegaría información. No ha sido así y bien que lo lamento. Ojalá los trabajadores comprendiéramos que tenemos unos derechos, pero que los 90 millones de horas perdidas en 1976, no van a beneficiarnos. Es posible un nuevo diálogo, otros estilos, para esto están las mentes jóvenes para inventar nuevos caminos.

LA MUTUA

Parece que la Mutua del Carmen, en su nueva sede de la plaza Calvo Sotelo, va a abrir sus puertas al iniciar 1977. La llamada hecha a sus asociados ha tenido feliz respuesta. Pero nos queda la tristeza de que cuando abandonen las casas Pedrales y Puntas, su actual sede, estos históricos edificios van a demolerse. Un día, a través de ADA, pedimos que no se cometiera esta barbaridad. Ahora lo pedimos de nuevo y sugerimos que podrían ampliarse las dependencias de la Casa de Cultura. Y nos atrevemos a pedir más, que se suprima el proyecto de una vía comercial con entrada en Pereantón. Y el colegio Pereantón se salve. (Y aprovechamos la ocasión para agradecer a la Comisión de Cultura Municipal, el pintado del colegio, que es de esperar se complete por las vacaciones navideñas).

EL ASVAT A ZARAGOZA

Quedan plazas vacantes para el viaje a Zaragoza, de los días 29 y 30, según nos comunica ASVAT comarcal. El precio es de 2.500 pesetas. Se sale a las 5'30 de la madrugada del día 29, de Granollers. Desayuno en Fraga. Comida en Calatayud y visita al Monasterio de Piedra. Llegada a Zaragoza, sobre las 8 de la noche,

cena, alojamiento, desayuno y comida en un hotel de 3 estrellas y regreso por Els Bruchs, donde se despide el viaje en una cordial fiesta. Para inscripciones, en ASVAT, o bien en Calvo Sotelo, 12, Granollers, teléfono 870 18 32.

SE ENSEÑA FOTOGRAFIA EN EL CASINO...

...y se enseña bien, a cargo del grupo de fotografía y cine, que tan activo es muestra en este quehacer. El curso empezó esta semana y vale 500 pesetas. Y vale, también, aprovechar estas lecciones.

UNA RUEDA DE PRENSA BALONMANISTA

Interesante el reencuentro con los viejos amigos, fundadores del Balonmano Granollers, ex-presidentes, habido en el cine Majestic. Será necesaria esa fuerza para dar camino al deporte, si queremos conservarnos como ciudad deportiva.

ESQUERRA

En el momento de salir habrá terminado el miting de Esquerra. No podemos por tanto opinar aunque el temario nos pareció interesante. Seguridad Social, o viceversa; dónde va el dinero de Cataluña; los pequeños comerciantes sustento de la democracia. Una serie de temas que de seguro agradaron a los concurrentes, que debieron ser muchos, si se tiene en cuenta el aparato publicitario lanzado.

EL PAN

No nos faltó, a pesar de invadirnos una gran masa de personas llegadas de Barcelona y poblaciones adyacentes, que se quedaron un día sin pan. Hubo natural acaparamiento, pero tras un par de días de comer, muchas familias, pan seco, se ha vuelto al buen pan nuestro de cada día y que no nos falte, Señor.

LA HUELGA DE LOS CARTEROS

A pesar de que los carteros gozan de nuestras simpatías, el dejarnos sin cartas y sin las revistas y periódicos a los que estamos suscritos, nos han hecho enfadar un poco. Pero un cartero nos contaba que ellos van al tajo, que es su cartería, pero que si no llegan cartas no es asunto suyo. Pero que de todas formas hay que mejorar sus cosas de tipo social. Y nos parece bien, pero yo les pediría que no dec'arasen la huelga a las cartas de amor, pues pueden romperse muchos idilios y esto no es bueno, que digamos.

NUEVOS HORARIOS

La Organización Sindical ha vuelto a sus cuarteles de invierno, con nuevos horarios. Ya abre por la mañana y por la tarde. De 9 a 2'30 y de 18 a 20'30 horas.

CLASES DE CATALAN

Como todos los años, ha empezado la inscripción, y el día 22 el curso de enseñanza del catalán en la «Biblioteca Popular Francisco Tarafa», de la Diputación. Los cursos son organizados por la Diputación y nuestro Ayuntamiento coopera. Las clases van a darse los martes y viernes, de 7'30 a 8'30 y de 8'45 a 9'45 tarde, y para los castellano-parlantes, de 8'15 a 9'15. Inscripciones en la propia Biblioteca. Por otra parte siguen las enseñanzas de catalán en las Escuelas de Granollers.

FUERZA NUEVA

Se nos ha hecho llegar la noticia de que va a constituirse en Granollers, la asociación política Fuerza Nueva, tan pronto como tenga la autorización de actuar como partido. Fuerza Nueva hasta ahora era simplemente una editora. Y edita un semanario que no falta en la lectura de los políticos del momento.

SOY SOCIO DE HONOR Y ME HONRO EN ELLO

Por acuerdo plenario de la directiva de la Asociación de Veteranos y Accidentados del Trabajo de Granollers y su comarca, el que firma ha sido nombrado, de acuerdo con los estatutos vigentes, socio de honor de la entidad. Agradezco sinceramente a los directivos de la maravillosa organización de Veteranos del Trabajo esta distinción, que me permite trabajar por ellos y ver si logramos, aparte divertirnos, mejorar pensiones y asistencia. Gracias buenísimos amigos, por el afecto que me profesáis y que procuraré corresponder.

INSISTIENDO

Cuanto queremos sinceramente a Antonia Roura, deseamos estar en el momento de su homenaje. Todos los locales deben ser pequeños para rendir a esta maravillosa mujer nuestro afecto. Por ello es necesario que en los lugares donde se adquieren, las invitaciones se agoten rápidamente.



Representante



Materiales ROURA del Vallés / SL
GRANOLLERS

Exposicion-Venta: Calle Anselm's Clave, 5 - Telefono: 670.56.00*

MOLLET

Exposicion-Venta: Calle Jaume I, 29 - Telefono: 593.00.68

* Este timbre es instalado en un tiempo por un especialista Roura S.L. y se entrega con una garantía de perfecto funcionamiento.

Granja Llobet, pintor de Granollers

El presente diálogo, mantenido con A. Granja Llobet, en la sala de Exposición, Sant Jordi de la Caja de Ahorros Provincial en Granollers, donde expone sus cuadros y donde permanentemente, de 7 a 9 tarde los laborables y de 12 a 2 y de 6 a 9 los festivos, pueden observar o adquirir sus cuadros los aficionados al arte o coleccionistas.

—Amigo Granja... ¿Cómo ha sido para tí, la preparación de esta exposición?

—Trabajar mucho. Ahora, que ya la he terminado me doy cuenta de que es poco lo que he hecho. Cada cuadro me da una experiencia nueva y veo que es inmenso el campo que puedo aprender. Cada vez veo más claro que voy aprendiendo algo en cada obra.

—¿Crees que has variado tu pintura, desde la primera exposición hasta ahora?

—Ya lo creo, el 100 por 100. Me sorprende yo mismo al ver cuadros pintados por mí hace tres años, comparándolos con los que hago ahora. Pero aún me falta muchísimo por aprender. Es cuestión de trabajar, y mucho.

—¿Te ha sorprendido la actitud del público en general ante tu obra?

—Muchísimo. Quedé parado al abrir esta exposición, ya que ni yo mismo me lo esperaba. Fíjate, hace sólo tres días que abrí y ya he vendido 14 cuadros. Estoy contentísimo.

—¿Qué piensas hacer a partir de ahora?

—Tengo muchas ganas de trabajar. Pero no puedo hacer siempre lo que yo quiero. Piensa que lo que puedes ver aquí es obra de 2 años de trabajo, sacrificando los sábados y los festivos, para realizar todo lo que he expuesto. Tengo suerte, por eso, de que mi mujer es la primera que me anima a seguir adelante, y además mis buenos amigos que siempre están a mi lado, animándome.

—¿Crees que esta exposición te ha dado un buen cartel?

—Humildemente creo que sí. Pero como ya he dicho antes, estoy seguro que si sigo trabajando podré llegar mucho más alto. Ahora sólo estoy empezando. Esta exposición me ha empezado a situar un poco como pintor de aquí, de nuestra ciudad, y esto es lo que me interesa.

—Ya para terminar... ¿Qué precio tienen tus cuadros?

—Te lo diré, el más caro, y que ya tengo vendido, vale 4.000 ptas. y el más barato 2.000. Aparte tengo apuntes cuyo valor económico es insignificante, pero que para mí tienen un gran valor, puesto que significan parte del esfuerzo durante este tiempo.

Muy bien, Granja Llobet, —o Toni, como le llamamos los amigos—, hemos visto que te has quedado sorprendido de la acep-



tación que han tenido tus cuadros, y esperamos que ello sea un estímulo más para que vayas siguiendo adelante ofreciéndonos exposiciones como la presente que ya estábamos esperando que llegara. — R. P. FEMENIAS

Es diu... Es comenta... Que...

...ja tenim Pavelló Polideportiu i no tardarem en acompanyar-lo de pistes tennis; també s'haurà de començar a pensar amb els «petancaires».

...moltes matinades ens veiem obsequiats pels cantaires inconscients per les emanacions etíliques als qui ningú atén.

...s'atribueixin al senyor Anguera Sansón, subsecretari de la Seguretat Social, unes declaracions fetes a Astúries, donant a entendre que la Seguretat Social té poc de «segura» i que podria fer «crack».

...si aviat no s'opera una «vaga de vagues», hi haurà feina per «pagar els plats trencats».

...diumenge passat, encara que es perdés en B. M. per 28 a 19 amb el Calpisa, es va guanyar al futbol per 2 a 0 amb el Ruóí.

...la coincidència dels horaris en les matinals esportives de pilota a mà i de futbol, va restar aflüència futbolística.

...el mateix a l'acte del divendres nit al Majèstic que el del migdia del dissabte al Polideportiu... hi mancaren les correspo-

nents mainaderes per excés de «cantera» incontrolada.

...un secretariat permanent del Congrés de la Joventut Catalana i... Unió Obrera, sindicat de Classe dependent de l'Assemblea Sindical de Barcelona... són els recents «destapes» locals.

...sembla ja aclarit el perquè no es pot circular encara per la carretera de Montmeló... així com la manca dels accessos al nou pont sobre el Congost.

...els partits de Lliga de la present setmana, VI de la temporada Quinielística, especial pel partit internacional de demà, es jugaran el dimarts, Dia del Pilar.

...poden ser celebrats actes de grans masses en el nou Polideportiu; amb motiu de la Setmana Internacional dels Homenatges a la Vellesa —pel mes de novembre— hi cabria l'acte conjunt d'homenatjar als jubilats de la comarca.

...ha estat encarregat l'estudi del format de les plaques roturadores dels carrers en català.

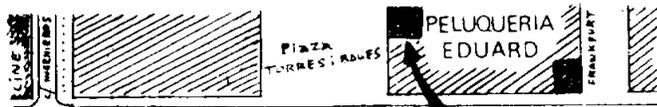
Joan CONGOST

PELUQUERIA DE SEÑORAS

Eduard

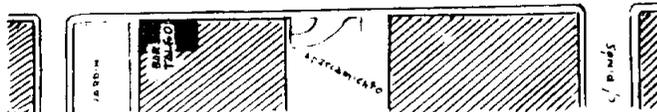
Especialidad en Tinturas y Permanentes y Técnica en corte

Horario de 9 a 19 sin interrupción



Pl.^a Torres y Bages.
3, 1.º 1.º

CALLE GERONA



(Junto calle Gerona)
GRANOLLERS



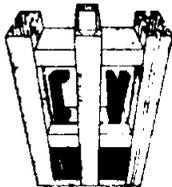
Planos topográficos
Planos de poblaciones
Urbanizaciones y parcelaciones
Mediciones de terrenos
Perfiles, alineaciones
Cubicaciones de terrenos

Nivelaciones en general
Replanteos de redes eléctricas
Replanteos de carreteras, etc.

Departamento técnico
topográfico

Calle Princesa, 56, 1.º Teléfono 870.14.13 **GRANOLLERS**

Cristal-Vall, S.A.



DIVISIONES ALUMINIO

Av. San Julián, s/n. - Nave, 14
POLIGONO DEL CONGOST
Apartado de Correos n.º 298
Teléfono 870 23 12
GRANOLLERS

**LOCALES EN ALQUILER
EN GRANOLLERS**

C/. Mallorca (entre Vallés - Aragón)
de 50 a 400 metros cuadrados de
superficie.

Véalos todos los días.

Información: Sr. Estrada

Tl. 870 25 34 (jueves y sábados tarde)
Demás días, telf. 254 49 71

Se alquila en La Garriga, piso ático
amueblado, por temporada.

De 120 metros cuadrados, más 35
metros cuadrados de terraza.

Telf. 870 01 64

Razón:

Pdor.: Sr. Vallbona, de Granollers

Si tiene Ud.

grandes aspiraciones y es lo suficiente inteligente para saber aprovechar su oportunidad, ganará más de 75.000 ptas. mensuales.

De 23 a 38 años.

Concertar entrevista con el Sr. Montal.

Teléfono 843 92 87 de 4 a 7'30 de la tarde.

No se informa por teléfono.

**MALLORCA 2
Venta de pisos**

C/. Mallorca-Vallés (Granollers)

- 4 dormitorios
- Ascensor
- Sólo 8 pisos por escalera
- Interés P. H. 8'75 %.

Véalos todos los días.

Información y venta:

Jueves y sábados tarde

Teléfono 254 49 71

Se alquila:

PISO AMUEBLADO

Céntrico - 3 habitaciones

Razón:

C/. Onésimo Redondo, 9, 1.º-7.º
o 1.º-2.º.

Teléfono 568 05 80

MONTMELO

**VENDO PISO en
FINSOBE - Granollers**

Visitas: domingo 17 octubre de 10 a
12 mañana.

Piso 7.º-4.º - Merced I

Precio: 900.000'— ptas.

Tels. 870 25 34

(jueves y sábados tarde)

LOCAL de 180 m.² en alquiler

Excelente situación.

P.º Montaña

Razón: Teléfono 323 00 58

Sr. Valls.

Filatelia

por José MAS



EXPOSICION «HISTORIA POSTAL DE CATALUNYA»

Coincidiendo con el Día del Sello, el pasado día 29 de septiembre, tuvo lugar la inauguración en el Palacio de la Virreina, de las Ramblas barcelonesas, una magna exposición filatélica, cuyo único calificativo puede ser el de «suprema», bajo el título de «HISTORIA POSTAL DE CATALUNYA», la cual vino a ser una reposición de la exposición presentada el año 1974 en el Palacio de la Diputación barcelonesa en el día de Sant Jordi.

Sin lugar a dudas lo que mayormente llamó la atención de los visitantes, miles que desfilaron por sus salas, fue un respaldo del «Banch dels correus a cavall» que data del siglo XV, y que como dato curioso, es el único objeto que se ha conservado de las organizaciones postales catalanas de la Edad Media.

Igualmente, se exhibía un rarísimo ejemplar del primer formulario de escribir cartas, en lengua catalana, impreso en la Ciudad Condal en 1514, junto con un rarísimo «vaya» para un correo catalán portador de unas cartas desde Barcelona hasta Zaragoza, con fecha 11 de abril de 1596. Podríamos citar también la primera carta conocida con la estampación de una marca de correos indicadora del origen de la misma, perteneciente al 17 de enero 1717.

Documentos, todos ellos importantísimos, se expusieron al público, desde estas joyas incunables que acabamos de citar, hasta cartas, mapas, guías, etc., de la pasada guerra civil, pertenecientes a dieciséis importantes filatelistas, con la colaboración especial del Museo Postal de Barcelona, instalado en el mismo Palacio de la Virreina.

Lástima es que tratándose el nuestro de un país con enorme afición y dedicación, así como de algunos de los mejores filatelistas del mundo, no podamos contar con un mayor número de publicaciones especializadas, con la reproducción de algunos de estos documentos como los que más arriba reseñamos.

Y PINTORES 76... COMO CADA AÑO

Como cada año o con un poquitin de aumento respecto al ante-

rior, puede calificarse la odisea del primer día de circulación en Barcelona de la emisión dedicada a PINTORES 76, con motivo del Día del Sello. Largas colas en el Palacio de Telecomunicaciones y el consiguiente agotamiento de los sobres de Primer Día de emisión, ya alrededor del mediodía, algo motivado por los ocho sellos que componen la citada serie por lo cual se precisan más sobres para un igual número de serie a matasellar.

En La Virreina, con motivo de la Exposición Filatélica, algo mejor; se agotaron inclusive las series que la Estafeta Especial tenía disponibles. Aumenta la afición. Esto es bueno. Igualmente sería bueno, además de necesario, que se dotase a la Administración de Barcelona de un mayor número de dichos sobres conmemorativos y un mayor número de ventanillas abiertas al público deseo de adquirir los sellos y la estampación del Matasellos.

ULTIMA HORA:

NUEVA SERIE CONMEMORATIVA DEL SEGUNDO VIAJE DE LOS REYES DE ESPAÑA A AMERICA

A pesar de no haber recibido comunicado oficial, quizá motivado por las recientes huelgas del personal de Correos, de fuentes fidedignas, hemos sido informados que el próximo martes, día 12, Fiesta de la Hispanidad, además de la ya anunciada emisión, HISPANIDAD 76, dedicada a Costa Rica, se emitirá un nuevo valor de 12 Pesetas, conmemorando el segundo viaje de SS.MM. los Reyes de España al continente americano. Procuraremos informar al respecto en nuestro artículo de la próxima semana.



Reproducción de los tres sellos que componen la serie Monasterios '76, dedicados al de San Pedro de Alcántara y que será puesta en circulación el día 29 del actual mes de octubre.

MUEBLES ROIG

Visite las mayores exposiciones en muebles de Granollers y Mollet.

Tenemos todos los tipos y estilos de muebles que Vd. desee.

Recuerde: Cualquier mueble que Vd. conozca, o que tenga visto en exposiciones, catálogos, folletos, etc.

Muebles ROIG, se lo vende más barato. ¡Compruébelo!

Ofertas permanentes

Calle Rech, 23 - bis
Tels. 870 24 92 - 870 18 75
GRANOLLERS

Avda. de los Caídos, 18-20
Teléfono 293 15 43
MOLLET

Avda. Liberación, 6
Montornés



EN CANOVELLAS

Pisos y Aticos en venta.

Desde 100.000 Pts. Entrada

Situados en C/. Industria, C/. Molino C/. Monturiol

- ★ Llaves en mano
- ★ 3, 4, y 5 habitaciones
- ★ Completamente empapelados
- ★ Amplio comedor
- ★ Cocina y baño allcatados hasta el techo
- ★ Terraza
- ★ Zócalo de mármol
- ★ Parking en el mismo edificio
- ★ 64 puestos comerciales

Es otra promoción de **JOMERSA**

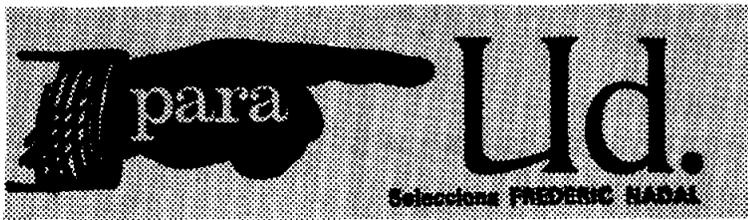
Infórmese: En Canovellas C/. Industria s/n.º Tel. 870 66 78
En Barcelona Travesera de Gracia, 18-20 At.º Tel. 217-17-82

olivetti

Presentación de los últimos modelos Olivetti de máquinas de gestión, microcomputadores, sistemas de escritura y máquinas de oficina.

La Ametlla - Hotel del Vallés

Días 13, 14 y 15 de Octubre - Mañanas de 10 a 2. Tardes de 5 a 9.



CANOVELLAS

FILM

«Jhony cogió su fusil», de Dalton Trumbo. Palace. Cardedeu

El film más maldito en muchos años. La ópera prima de uno de los mejores guionistas de la historia del cine. Una historia tremenda contada por un hombre honesto. No se la pierdan.

TEATRO

«Divinas palabras», de Valle Inclán. Teatro Tívoli. Barcelona

Con dirección de Víctor García, con la presencia de Nuria Espert, con sólo treinta días de cartelera. Naturalmente la obra del mes en estos aledaños.

LIBRO

«Gran Enciclopedia Catalana». Digeo S. A.

Posiblemente la obra más ambiciosa de las letras catalanas. Quince volúmenes densos, concisos y con «sabor». Precio alto pero con facilidades.

PERSONAJE

Narciso Margall. Jugador de baloncesto

Y que esta temporada milita en las filas del C. B. Granollers. Y es que al paso que se anda se situa prontamente en figura sobresaliente y no precisamente por su altura de entre los que pululan en la calle. O en las canchas.

FRASE

Alberto Camp Puigdoménech

«La felicidad no existe sin sacrificio».

REVISTA

«Opini3n».

Dirigida por Antonio Alemany, con los dineros de Ed. Planeta. Con un lanzamiento promocional dicese en quince días de 40 millones de pesetas. Dicese que es revista para conocer.

RUMOR

Nuevo cine para Granollers

Que el rumor no es nuevo no nos cabe la menor duda, que tampoco es viejo, se halla el hecho de que aún no se ha construido. Pero lo que sí nos ha llegado a nuestros oídos, es la insistencia de que la actual empresa de cinematógrafos de aquí tienen intención de construir un nuevo cinema, cerca muy cerca de la plaza Perpinyá.

Canovellas es noticia, y precisamente buena noticia, ya que hemos podido comprobar, y la foto lo demuestra, que se está preparando la pavimentación de las últimas calles que quedaban por asfaltar, éstas son: Ntra. Sra. de Montserrat, Ntra. Sra. de Fátima, Porvenir, Rech, Pje. Molino, Santiago Rusiñol, y por fin también la calle MONTURIOL, por lo que creemos es buena noticia poder adelantar que esta calle de vital importancia, no sólo para los vecinos de esta calle de Canovellas, sino también para los que residen, en la parte, o sea en término municipal de Granollers, sea pavimentada, después de algunos años de que ambos municipios acordaran de común acuerdo la forma, proyectos, etc., para llevar a cabo la obra, lo que había llegado a originar un grave problema, y habiéndose convertido ésta en una especie de «muro de la vergüenza», sí, esto es lo que era para ambos municipios, una vergüenza, tampoco vayan a creerse que ello no se hubiera intentado, no, pero los problemas que surgían cada vez que ello se intentaba, como las alineaciones y rasantes que son divergentes.

Enhorabuena, pues, a ambos municipios, a los allí residentes, y también a los que con su esfuerzo e iniciativa han procurado llevar a cabo la obra.

También se nos ha informado de que en todas las calles mencionadas, se instalará el alumbrado público correspondiente, ya que si en algunas existía, era insuficiente.

Esperamos que todo ello será del agrado y complacencia de todo el vecindario.

FLOR

Foto: RAFEL



Apartado de Correos 51
GRANOLLERS

PANSELFOLD

Panelfold es la puerta plegable de moderno diseño y esmerada construcción. Se fabrica en cinco modalidades distintas.

MADEPAS COLOMER - Km. 3 (Zuda) Ctra. Granollers a Cardedeu Teléfono 070.66.50-4-0

CINE Y
TELEVISION

CINE Y
TELEVISION

CINE Y
TELEVISION

FREDERIC
NADAL



Recomendamos

Homenaje a Dalton Trumbo

«Johnny cogió su fusil»

INTERPRETES: Timothy Bottoms, Kathy Fields, Marsha Hunnt, Jason Robards, Donald Sotherland, Diane Varsi. GENERO: Dramático. NACIONALIDAD: Norteamericana (1971). GUION: Dalton Trumbo. FOTOGRAFIA: Jules Brenner. MUSICA: Jerry Fielding. DIRECTOR: Dalton Trumbo. CINE: Palace (Cardedeu). Mayores 19 años. DURACION: 1 hora 56 minutos.

CALIFICACION ARTISTICA: Muy buena (00000)

INTERES COMERCIAL: Normal (xx)

Destrozado por una granada durante la primera guerra mundial, un soldado americano es mantenido con vida. Como el cerebro le funciona, va recordando su vida anterior y llega a enamorarse de la enfermera que le cuida, aunque no la ve ni la oye.

Ante el espectador, uno de los films más «malditos» por los exhibidores (locales incluidos). Desde su estreno en nuestro país, no hemos dejado de pedir su proyección entre nosotros. Ni la apertura de una sala especial, ha servido para ello. Tres años lleva ya la cinta dando tumbos en los cines hispánicos. Ni los múltiples premios recogidos, ni la reciente muerte de su autor, Dalton Trumbo, han servido de aliciente para verla aquí. Vaya pues nuestra más enérgica protesta, y al mismo tiempo nuestra más encendida recomendación, para que acudan a Cardedeu, para ver la cinta.

Trumbo, moría la primera quincena de septiembre, a los setenta años de edad. Guionista perseguido durante la tristemente famosa «caza de brujas», desencadenada por el senador Joseph Mc Carthy, fue uno de «los 10 de Hollywood». Bajo seudónimo ganó un Oscar, con propio o falso nombre escribió entre otros los guiones de films como: «También somos seres humanos», «Treinta segundos sobre Tokyo», «Spartaco», «Castillos en la arena», «Hawai», «El hombre de Kiev», «Papillón», «Exodo», «El último atardecer», etcétera.

«Johnny got his gun», es obra escrita por el propio D. T. en 1938. El guión ya preparado en 1964, estuvo a punto de ser rodado en aquellas fechas por Luis Buñuel. A don Luis, le fascinaban, al

FESTIVAL DE ATLANTA-EE.UU.



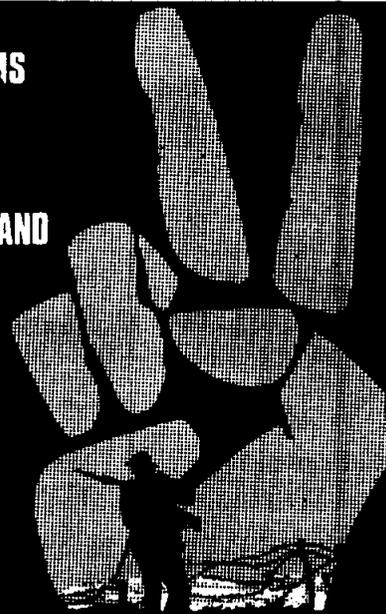
FESTIVAL DE CANNES



FESTIVAL DE FESTIVAL!



TIMOTHY BOTTOMS
KATHY FIELDS
MARSHA HUNT
JASON ROBARDS
DONALD SUTHERLAND
DIANE VARSÍ



un film de
DALTON TR



TIMOTHY BOTTOMS
el soldado



KATHY FIELDS
la virgen



MARSHA HUNT
la madre



JASON ROBARDS
el padre



DONALD SUTHERLAND
Cristo



DIANE VARSÍ

Johnny cogió su fusil

parecer, las escenas oníricas del guión. Al fin, en el 71, el propio autor aborda el proyecto.

Basada en un hecho real, Trumbo, ciertamente en la versión filmica, se decanta un tanto en el oportunismo y la sensiblería, por otra parte difícil es no caer en ella ante el absoluto tremendismo de la historia. Un protagonista, sin brazos, sin nariz, sin ojos, sin piernas. Un «muñeco» deforme ha dado paso al hombre. Sólo conserva el cerebro y el sexo (en este último aspecto, estremecedora es la secuencia en que la enfermera le produce un orgasmo). Desechado por la medicina, ejemplar insólito de un belicismo estúpido, que sólo produce dolor. La tremenda obra de Trumbo, más que un films antibelicista, atacante de una política (Vietnam, en su momento de rodaje), es, pienso, obra humanista que describe como suma gravedad, un hecho que por insólito y límite no deja de ser cierto.

En el aspecto formal, el film en el presente está bien conseguido, cuando el protagonista recuerda, ahí se pierde el hilo de la narración. Pensamos qué obra intemporal hubiera salido de las manos de Lluís Buñuel. Sin embargo, la obra está ahí. No se la pierdan.

«Una inglesa romántica»

INTER.: Glenda Jackson, Michael Caine, Helmut Berger, Kate Nelligan, Nathalie Delon. GÈNERO: Comedia. NACIÓ.: Anglo-francesa (1975). GUIÓN: Tomas Wiseman y Tom Stoppard. FOTOGRAFIA: Jerry Fisher. MÚSICA: Richard Ardey. DIRECTOR: Joseph Losey. CINE: Mundial. Mayores 18 años. DURACIÓN: 2 horas 11 minutos.

CALIFICACION ARTISTICA

Interesante (0000)

INTERES COMERCIAL

Mucho (xxx)

Durante unas vacaciones en Baden Baden la esposa de un escritor, conoce a un altivo gi-

golo. El marido engañado, ayuda en el adulterio, aprovechando el tema para una de sus obras.

Obra confusa, extraña, pero muy bella. Losey, al lado de secuencias donde hace brillar en todo su esplendor la magia del cine, se abandona en otras en aras de una trivialidad casi intencionada. Historia singular, con un mucho de «cierto toque de distinción», crítica lógica a una determinada burguesía. Magníficos intérpretes. Y film que gustará al respetable. Con todo, un Losey lejano a aquella «Eva», pongamos por caso.

El Resto

«AGUA AZUL MUERTE BLANCA», en la Sala Sant Esteve, en sesión del cine Club Infantil. Film, revisto, pero actual, por aquello de los tiburones. Obra en suma interesante.

«ANGELA» en el cine Principal, obra casi desconocida y a la que auguramos un fracaso de taquilla, y van tres... a la espera de «Confidencias». A propósito, anunciamos para una semana de estas exhaustiva lista de films para S. E. interesantes y que aún no se han visto por aquí.

«PRIMAVERA EN OTOÑO»; es film de Clint Eatwood, detrás de la cámara como director, y con un Holden de protagonista, la cosa peor hubiera podido salir. «LAS GLADIADORAS» es titulejo que complementa el anterior en el Astoria.

«SHAMPOO», de Hal Hasby, es obra majeta, disparatada y agradable. Comedia en suma que sirve para pasar el rato agradablemente. «CERCO DE FUEGO», de Andrew Mc Leglan, es obrita de serie «b» para tarde lluviosa de invierno, sin tele y sin calefacción en el domicilio de cada «menda». Como no estamos en invierno, pues ya saben... Todo ello en el Majestic.

«LAS TRIBULACIONES DE UN CHINO EN CHINA», es largo título para larga película, que en su momento tuvo eso, su momento. Se vio con agrado pero hoy ello ya menos. Con todo y junto a lo de «Una inglesa romántica», el cine Mundial ofrece la mejor programación de la semana, véanla.

Y de la tele se dirán para sus adentros, pues bueno, como el Paco Mora no nos da más espacio, como la semana próxima la pensamos dedicar a la Nuri Espert, y sus «Divinas palabras» que son de Inclán, pues a esperar un huequico, que esperemos llegue con lo del Amestoy, Ferrand, Iñigo, Marsillach, García y naturalmente un servidor de Vds.



De vegades, parlant la gent s'entenen, però dels xerraires s'en desentenen

Lema; - No l'apaguis, que tots hi encendrem. En l'última Assemblea de la Unió de Parlamentaris, celebrada no fa gaire, a la capital de la nació, sembla que de gent de la xerrameca, n'hi havia tal munió, que ells sols ja omplien les primeres planes dels diaris. Diu que hi havien polítics, intel·lectuals i empresaris, enganya-pagesos, metges-sangraders i veterinaris-menescals, magatzemistes de figues seques; fabricants d'escapularis, i una representació de totes les professions liberals. I que, com a mestres que són en l'art de l'oratoría, varen fer el mateix que fan les bugaderes al safareig. A alguns els deixaren per «l'arrastre» i el volteig, i a altres els varen «ensabonar» tant, que semblaven una venèria. Nosaltres, encara recordem, d'una manera vaga i fraccionària, alguns aspectes de la vida liberal i parlamentària.

—Pido la palabra. Su señoría es un «caragirat».

— Peor la suya, que dóna tabarra per setze i luego passa el platet

—Tengan en cuenta, sus señorías, que aquí no nos mamamos el

[dit

y que si bien algunos de nosotros andamos de «rebot», es el pueblo soberano el que queda como un clatellut. N'hi ha d'altres, que amb arguments que no els hi vinguin, perquè si algú els ve amb «quebrats» que no els convinguin, el primer que faran serà ajeure's a la «bartola», o enviar-los a prendre la fresca a la «farola». I com que per la polèmica i la «retòrica» no estan prou decidits, fugem dels que verbotegen pels colzes i garlen per les butxaques, que són més xerramecs que un sac de nous o unes matraques, que passen «la gandalla» i que xerren pels «descosits». Tots vosaltres haureu sentit a parlar d'en Sabinet i en Salomon, que com que tenien més «palique» i més «taba» que en Salmeron, es varen llançar a fer «pluralisme» i política pel món, però tothom diu, que si burros eren, burros són.

Joan de can Català



Pl. Caldos, 22-23

Teléfono 870.09.68 - 11.12

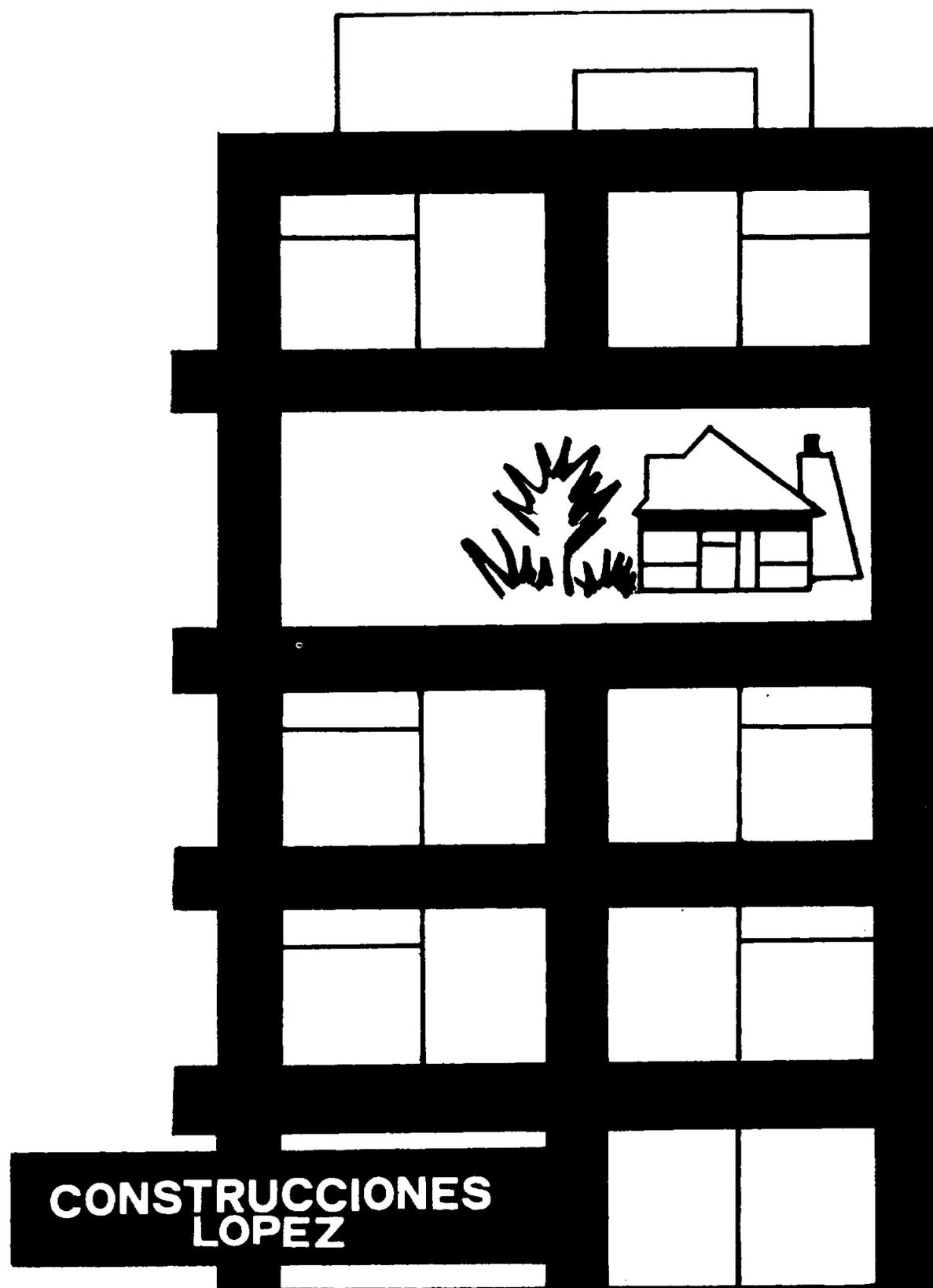
Todos los caminos conducen a GESTA!! La mayor organización en espacio URBANO e INDUSTRIAL!!

NAVES INDUSTRIALES, de todo tipo, todo precio y a todas posibilidades.

Y si lo desea, a su... MEDIDA, para su negocio.

TERRENOS INDUSTRIALES, para pequeña industria hasta gran industria. Y

si piensa en un HOGAR, ¡¡VISITENOS!!



Edificio San Cristóbal

Calle Barcelona, 17 - 19 y 21

**Pisos gran confort, Calefacción, Parquet en pasillo y comedor
Cerámica en cocina, baño y aseo, Moqueta en las habitaciones
10 vecinos en total, Ascensor de subida y bajada**

**Situados en el corazón de la Ciudad. - Para visitas en la misma obra
Para información llame a los Teléfonos: 870.17.48-870.23.54 Granollers**

Granollers Sardanista

per Miquel Doménech

Ha sigut nombrada CIUTAT PUBILLA DE LA SARDANA per el proper any 77 —BANYULS DE LA MARENDA— de la comarca del Ballespi França, per l'esforç dels que han fet possible aquest nomenament a ells vagi la nostra felicitació.

La nostra indefectible i eterna dansa, omple de diàfanos clarors la nostra volguda terra, escampant els seus efluvis arreu del món.

Es la sardana, resso sublim de cançons i de gestes, que ens arriben, palpitants i festives, enceses i afalagadores, dins el més pregon del nostre cor, com una esperançadora balada de tendreses i de floriments... com una atraient i melòdica cantada d'ocells.

Comunió de mans entrelaçades dins la rodona gegant, on tothom hi cap: els vells, els joves i els infants.

Magnífica anella de germanor on s'hi trasllueix plenament la noblesa i la bondat del poble català.

Els nostres benvolguts, inspirants i inoblidables grans poetes, molt especialment Maragall, han cantat les bel·leses incomparables de la nostra dansa, la Sardana, i els nostres músics l'han aureolada amb les seves notes immarcesibles, de bellesa sempre rejuenida i immortal.

Altres danses, i particularment els balls exòtics, diabòlics i certament, immorals, d'avui en dia, passen, cauen en el més fred oblit i en el menyspreu, la sardana, la dolça i bella dansa catalana, no passa mai, és sempre bella, viva i triomfant.

A desgast de l'enervant materialisme actual, que emmetzina el jovent, amb el seu papalloneig de baixes passions i lleugeres diversions, tenim, gràcies a Déu, la Sardana, la magnífica anella que ens aixampla les ales del cor i ens uneix i agermana, omplint el nostre esperit i les nostres venes de vitalitat serena, de promeses i d'esperances.

Ayuntamiento de Granollers EDICTO

D. PROLAYETANA S. A., actuando en nombre propio ha solicitado permiso para instalar un garage aparcamiento de uso público en calle Murillo n.º 67-69.

En cumplimiento del Art. 34 n.º 2, apartado a) del Regto. de actividades molestas, insalubres, nocivas y peligrosas de 30 noviembre de 1961, se abre información pública por término

de diez días hábiles, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, puedan hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto en la Secretaría de este Ayuntamiento.

Granollers, 20 setiembre 1976.

El Alcalde,

El artista y su arte

A. Granja Llobet

En la Sala «Sant Jordi» de la Caja de Ahorros de la Diputación Provincial de Barcelona, presenta un buen bagaje de dibujos y pinturas, pues en ambas técnicas se defiende bien.

Granja es un pintor de poco vuelo aún, si bien se halla en cierto dominio de los efectivos recursos plásticos. Pero si esta es la tónica, cabe decir que en la actual exposición se registran algunas excepciones notables: especialmente en las notas de paisajes que, dentro de la mejor y refrescada tradición del expresionismo, abundan en ricos matices y bien logradas calidades: pero también en algunos dibujos, de fino trazo, tienen empaque y gravedad.

Hay en Granja un artista plástico de muchas posibilidades. Y esto es la lección, y éste el resultado, que se desprende de esta muestra actual.

JOSE ALGUERO

COTIZACIONES MERCADO SEMANAL

Huevos: de 28 a 42 pesetas docena

Gallinas: de 180 a 200 pesetas par

Pollos: de 190 a 200 pesetas par

Patos: de 250 a 260 pesetas uno

Conejos: de 140 a 150 pesetas uno

Terneras de recría: de 14.500 a 15.000 pesetas una

Mamellones: de 11.500 a 12.000 pesetas uno

Cabrito, peso vivo: de 155 a 160 pesetas kg.

Teléfonos de urgencia | Farmacias de turno

Ayuntamiento	870 52 00	Sábado, día 9: Arimany
Guardia Civil	870 00 68	Domingo, día 10: Bellavista
Policia Municipal	870 05 11	Lunes, día 11: Jonch-Puig
Cruz Roja	870 00 32	Martes, día 12: Montaña
Hospital General	870 24 00	Miércoles, día 13: Oliva
Policlínica del Vallés	870 61 00	Jueves, día 14: Olivet
Bomberos	870 60 80	Viernes, día 15: Parera
Taxis	870 30 28	
Ambulatorio S. S.	870 01 91	

Para anuncios en VALLES

Publicidad SITJES

Plaza Perpiñá, 8 - Tel. 870 65 33

ISTES
DE
NOOES



Objectes
regal
i decoració

Electrodomèstics

RIERA

anselm clavé 8 i 16 - granollers

Tipus i anècdotes



Rememora:
Ferran
SALAMERO

Ja fa més de seixanta anys que, al cap d'amunt del primer tram del carrer de Corró —de quan per entrar-hi de des del carrer dels Comtes de Bell-lloc es passava per sota d'una casa (o del que devia haver sigut part dels baixos de la casa)— prop de la cantonada de l'actualment carrer del Dr. Torras i Bages, hi havia «Cala Xuflera», amb una bona entrada que parava a nivell més baix que'l del carrer.

Al costat hi vivien els Camps que més tard havien de destacar en el camp de la música. N'hi havia dos de bessons anomenats Paco i Ignasi; com que eren molt iguals per no errar quan volíem cridar a algú dels dos —fos que fos— els dèiem: «Paco-Nasi!» i, s'hi entenien.

UN BON COMPLEXE DOCENT A DIFERENTS NIVELLS

Un bon quadrilàter de la part nord-oest —comprentent la cantonada— era ocupat per: l'escola de caganers («Casa-Cuna»), parvulari, escola de noies i escola de nois.

La placeta de davant la Biblioteca, era alta a nivell de la planta de l'edifici amb protecció de paret.

Partit per una paret central, els que's avui Biblioteca, era l'edifici que allotjava una escola per noies a la part davantera i la meitat posterior —quines característiques són encara conserva-

«La Xuflera»

des— l'escola de nois del senyor Grané, amb entrada per la grossa portalada de davant la travessia d'Espanya. La cantonada —fins arribar a la portalada del col·legi de nois— l'ocupava el Parvulari conduït per «doña María» i «doña Josefa».

A la «cuna», dalt del pis, quan les mares anaven a recollir-hi la mainada havent plegat del treball, trobaven als seus fills amb els llavis plens de rovell d'ou. Però, quan jo anava a parvuls, vaig veure un miracle: el de que, amb un ou-ferrat i un treç de pa podien aparentar haver-ne menjat una dotzena de nanos! Prou obrien la boqueta, però... d'ou que poc n'hi entrava!

TORNEM-SE'N ARA CAP A «CALA XUFLERA»!

—Mo-li-ne-ma...! mo-li-ne-ma...! Vós que sou tan pecadoral! Voldrieu moldre els pecats...? vós que sou tant pecadora anàvem repetint amb la «Xuflera».

Procuràvem arribar abans de l'hora... per anar a «Cala Xuflera». Ens feia resar... ens feia trepitjar el blat... a l'entrada de la casa. Era ja gran «la Xuflera». De complexió grossa. Baixa d'estatura. Vestia de fosc.

Asseguda a la seva cadira mitjana de boga, deia «la Xuflera»:

—«Ara, resarem una part del rosari per les ànimes del Purgatori que'n tinguin més necessitat!

I... vinga parenostres i ave-maries... fins que's feia l'hora d'entrar a l'escola. Mentre anàvem batent el blat també ens feia resar; ens els feia «afanyar» els tres... o quatre cacahuets... o avellanes torrades que'ns donava. Però ho trobàvem tant bo!

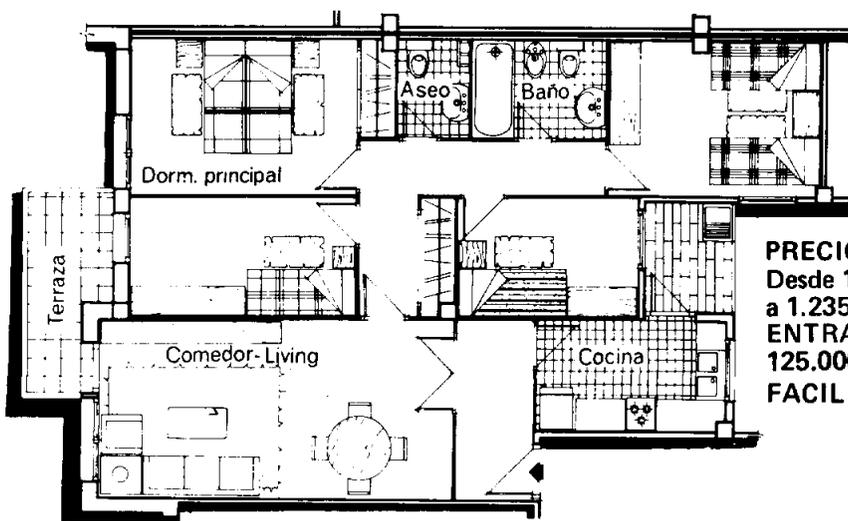
Amb la fe i bona intenció... i per la quantitat de resades... «la Xuflera», per força té d'estar al Cel!

VIVIR EN UN PISO BIEN HECHO Y DE RENTA LIMITADA (Protección Oficial).
ES MUCHA PROTECCION.

- Muy soleados.
- 3 y 4 dormitorios.
- Amplia terraza.
- Completo cuarto de baño y aseo.
- Espacioso comedor-living
- Equipada cocina.
- Armarios empotrados.
- Ascensor semiautomático.
- 3 líneas de autobuses y estación RENFE "Granollers-Canovellas".



Entre calles Vidal y Jumbert, Camino viejo Canovellas y Antonio Gaudí.
GRANOLLERS.



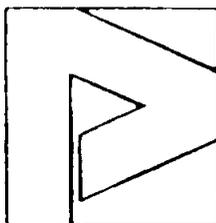
PRECIO TOTAL:
Desde 1.070.000 Ptas.,
a 1.235.000 Ptas.
ENTRADA UNICA:
125.000 Ptas.
FACILIDADES: 10 años.



Avda. Príncipe de Asturias, 54
Telf. 218 40 16
Barcelona - 12

INFORMACION
FACILITADA POR

BANCO POPULAR ESPAÑOL



COTIZACIONES DE VALORES - BOLSA DE BARCELONA
VARIACION SEMANAL DE CAMBIOS

	Cierre al: 30-9 Jueves	Cierre al: 7-10 Jueves	Diferencia
Banco Popular Español	438	410	- 28
Banco de Bilbao	610	566	- 44
Banco Central	700	655	- 45
Banco Español de Crédito	438	414	- 24
Banco Hispano Americano	385	369	- 16
Banco Europeo de Negocios	—	—	—
Banco de Vizcaya	492	460	- 32
Popularinsa	268	280	+ 12
Aguas de Barcelona	126	125'50	- 0'50
Aguas del Besós, S.é. D.	111	112	+ 1
Catalana de Gas	120	119	- 1
F.F.C.S.A. s.é. A.	110	111'50	+ 1'50
Hidroeléctrica Española	136	136	=
ENHER	89	89	=
Hidroeléctrica de Cataluña	99'50	100	+ 0'50
Iberduero	136	136	=
Telefónica N. de España	152	152	=
Asland	211	205	- 6
Transmediterránea	115	110	- 5
C.A.M.P.S.A.	366	366	=
Cros	154	153	- 1
Explosivos Río Tinto	264	252'50	- 11'50
Hidro-Nitro Española	180	179	- 1
SEAT	125	124	- 1
Motor Ibérica	215	209	- 6
La Seda de Barcelona	177	171	- 6
S.N.I.A.C.E.	78	75	- 3
Tabacos de Filipinas	315	306	- 9
Industrias Agrícolas	226	216	- 10
EUROVALOR 1	687'76	674'75	- 13'11
EUROVALOR 2	398'81	392'14	- 6'67

Servicio de información automática de las cotizaciones diarias de los
Cambios de Bolsa llamando al Teléfono 870 44 41, las 24 horas del día.

GRANOLLERS: Plaza Maluquer y Salvador, 19
Teléfonos: Dirección 870 05 41 Oficinas 870 37 00 (5 líneas)
Cambios Bolsa 870 44 41 TELEX: 52907 POPGS E

MUEBLES TARRAGONA.

NECESITA

Vendedores - as

Preferible con experiencia

Interesados presentarse en: Muebles Tarragona

C/. Valencia, 15

GRANOLLERS

can9uro



MATERNAL-PRE-ESCOLAR

Dependiente de la Fundación

Hospital-Asilo de Granollers

Se admiten niños a partir de 1 mes

Abierto de 8 mañana a 8 tarde.

Avda. Victoria, 104, 2.º

Teléfonos 870 32 45 y 870 20 60

GRANOLLERS

ATENCION

Urge personal para

Jefe de equipo

(3 plazas)

DON DE GENTES

Formación a cargo de la

Empresa

Concertar entrevista

Teléfono 297 16 23 (De 10 a 13)

Sr. A. Morera

RESERVA ABSOLUTA

Estudiante de Granollers, se

precisa en horas libres para:

OPTICA DEL VALLES

Gerona, 9 - Galerías

GRANOLLERS



Apartado de Correos 51

GRANOLLERS

PANELFOLD

Panelfold es la puerta plegable de moderno diseño
y esmerada construcción. Se fabrica en cinco moda-
lidades distintas.

MADERAS COLOMER - Km. 3 Ozda Ctra. Granollers a Cardedeu Teléfono 870.66.50-4-8

La mujer en Vallés



por Carmen CORBI

**Una finestra
al carrer**

*Treballant per
l'esdevenidor*

Amb quant d'optimisme treballava per assolir l'avenir que somniava, tocant, això sí, de peus a terra, sense deixar-hi res en el tinter del temps, bo i aprofitant en els seus estudis, i donant pas al goig de pensar que aquest avui feiner era el puntal per aixecar l'edifici del dia de demà.

Així, tot alternant la felna amb l'esbargiment, la nola gaudia totalment el temps, sense esmicolar-ne ni un xic, puix estava convençuda de que l'avui és el començament de l'esdevenidor!

PARA TI, MUJER

Se dice muy a menudo: —Quiero que mi hijo sea esto, o que mi hija, sea lo de más allá, sin tener en cuenta que ELLOS, son los protagonistas y que deben escoger su papel de entre todos los oficios, para así desempeñar su «ROL» a gusto, sin presiones, que muchas veces el egoísmo de los padres no les deja ver el bosque de la realidad. Cuantas anécdotas se barajan en este camino de lo que queremos que SEAN, y por lo que de verdad sienten afición, y lo más curioso: es que de llegar a lograr lo que ellos sienten, destacan casi siempre. ¿Y sabes por qué? Pues muy sencillo, para todo se debe tener vocación, y es de esta manera cuando se hacen verdaderas maravillas en todos los terrenos. Aunque no lo creas, de pequeños ya se vislumbra esa inclinación para la mecánica, la medicina o la albañilería. Es solamente fijarse y darle oportunidad para que él se decida por lo que más le guste. No hace mucho un muchacho me decía: —«No comprendo como mi padre que es un hombre inteligente, me presiona para que sea médico como él, sabiendo como sabe que a mi me gustaría ser decorador, pero me dice que con eso no se vive, y que se debe uno decidir por lo más rentable. Esto no me convence y quiero lograr hacer lo que a mi hoy más me gusta»—. ¿Verdad que es una pena que se malogre más de un artesano, por no tener apoyo para seguir adelante? Hoy amiga, todos los padres o en su mayoría, quieren que sus hijos estudien carrera, y yo me pregunto. ¿Y quién se acuerda de los OFICIOS?, hay muchísimos que son muy interesantes, y que HOY, lamentándolo, se dejan de lado, y ello redundará en la buena marcha de la sociedad. ¿Por qué no aprovechar ya desde el primer instante que se note la afición del muchacho o muchacha, por qué no dejarle el libre albedrío para escoger, sin ponerle ningún obstáculo en su camino? Y lo más negativo es que muchos de ellos al llegar a cursar estudios superiores se las ven moradas porque no se sienten identificados con lo que hacen, y como el entusiasmo no vive, no sacan luego ningún provecho y solamente dicen: —«Ya he dicho que estudiar no me gusta, pero si se empeñan...» ¿No es cierto que sería mucho más acertado darle prioridad en ESCOGER, para su FUTURO, lo que a ellos les guste MAS? Sería abrirles una puerta a la seguridad de sentirse ELLOS MISMOS.

Este aviso es sólo para cuatro personas

MUEBLES TARRAGONA

Comunica

a los poseedores de los boletos de la Asociación de Vendedores del "Mercat de Sant Carles"

números: **54.163**
50.096

(coincidentes con el 1.º y 2.º premios del Sorteo de la Lotería Nacional del pasado día 4 de Septiembre)

Que tiene a su disposición en

MUEBLES TARRAGONA

Los premios que le han correspondido:

- **Un magnífico dormitorio juvenil.**
- **Un fantástico tresillo.**
- **Un taquillón rústico.**
- **Y un estupendo recibidor.**

Los boletos caducaron el 4 de octubre, pero MUEBLES TARRAGONA desea ofrecer una nueva oportunidad a sus afortunados poseedores, y prorroga la validez de los mismos hasta el próximo día 30 de octubre.

¡Enhorabuena, amigos! Deseamos conocerles.

MUEBLES TARRAGONA

Valencia, 15
GRANOLLERS

INFORMACION MUNICIPAL

ACUERDOS:

Reunión de la Comisión Permanente del día 28 ppo.:

— Quedar enterados de:

Real Decreto 2.227/75 del 10 de agosto del Ministerio de Educación y Ciencia, publicado en el B.O.E. n.º 229 de fecha 23 de setiembre en curso, por el que se crea el I.N.E.M. para Mollet.

Escrito n.º 1.150 de fecha 15 de setiembre en curso de la Gerencia y Centro de Enseñanza e Investigación de la Diputación Provincial de Barcelona, sobre la enseñanza de la lengua catalana.

— Conceder licencia de obras mayores a Don Angel Blasco Blasco y a cinco solicitantes más.

— Conceder cuatro licencias de apertura de establecimientos a otros tantos solicitantes.

— Autorizar a D. Antonio Rovira Virgili para instalación de una atracción en vía pública, correspondiente a un carrusel infantil BABY, durante los meses de diciembre y enero próximos.

— Acceder a lo solicitado por D. Francisco Egea Fernández sobre la adopción de las medidas correctoras en el expte. 495 de Industrias Molestas, tramitado para la apertura de una droguería y perfuermía en la calle Pedro Colom Ventura, n.º 13.

— Dar cuenta de la Memoria presentada por la Alcaldía con respecto a la señalización de las líneas e itinerario que se han fijado para el funcionamiento del Servicio de los autobuses de transporte urbano de viajeros, autorizando a la misma realice petición a la 5.ª Jefatura Regional de Transportes Terrestres de Barcelona para obtener el correspondiente permiso.

— Conceder a la Aux. Administrativo D.ª Rosario Fernández Fernández el Premio de Natalidad por el nacimiento de su hijo con fecha 29 de julio pasado.

— Conceder a D. Miguel Muñoz Toledano el 8.º Trienio a partir del día 1.º de octubre próximo, por llevar exactamente 24 años de servicios en la Administración Local.

— Aprobar propuesta de Depositaria Municipal sobre anulación de recibos del pasado ejercicio 1975.

— Acceder a la petición formulada por D.ª Eulalia Castells Mompert sobre bonificación oficial del 90 % de las cantidades satisfechas por licencias de construcción de 66 viviendas de Renta Limitada.

MOLLET

Por J. MOLAS

Información Local



INFORME ECONOMICO DE NUESTRA CRUZ ROJA. — En nuestra pasada información local debíamos ocuparnos de este informe que anualmente divulga la Asamblea Local de la Cruz Roja Española. La información sobre la visita a Tárrega del Coro «El Clavell» nos restó el espacio necesario y por ello hoy, abordamos el tema desde el primer momento, porque nos consideramos en deuda.

Realmente hay que decir que los servicios locales de la Cruz Roja se prestan con una extraordinaria dosis de sacrificio. Mantener un servicio eficiente y digno, con un presupuesto anual de 1.300.000'— ptas. aproximadamente, es todo un récord. Como es un récord mantener el espíritu de servicio viendo como cada año se van cerrando las cuentas con un déficit, modesto, eso sí, pero déficit al fin.

Las principales fuentes de ingresos de que se nutre la Cruz Roja Local son, esencialmente, tres: las cuotas de los Sres. Socios, los ingresos por servicios de la ambulancia y la recaudación lograda gracias a las Fiestas de la Banderita. Agreguemos la ayuda por donativos (en el pasado ejercicio no llegaron a las cien mil pesetas) y el beneficio producido por venta de participaciones de la Lotería de Navidad. En junto, 1.259.448'30 ptas.

Las más importantes partidas de gastos son también tres: Chóferes, Ambulancias y Gastos del personal. Estas tres partidas sumaron, en 1975, 908.574'— ptas., sobre un total de gastos de 1.281.120'70 ptas.

El déficit resultó ser de 21.672'40 ptas.

El total de servicios prestados ascendió a 456, con unas tres cuartas partes de desplazamientos a Barcelona. Entre las 2 ambulancias actualmente en servicio, se recorrieron más de 20 mil kilómetros.

Además de los servicios normales de la Cruz Roja Local, cuida ésta de organizar los Cursos de Socorrismo, la visita de los equipos sanitarios necesarios para atender a los donantes de sangre de la población, y mantiene su Banda de Cornetas y Tambores, que en 1975 efectuó 24 actuaciones.

Si un día faltaran los servicios de nuestra Cruz Roja, nos dolería en el alma haberlos perdido. Ahora contamos con ellos y contamos también con que unos abnegados y la Divina Providencia velan por nosotros. ¿No sería justo y razonable que el número de socios se incrementara? ¿No sería también justo y razonable que voluntariamente quienes ya son socios hicieran una revisión del importe de sus cuotas y las actualizaran? La partida de gastos se incrementa cada año por razón del incremento que viene sufriendo el coste de la vida. Pongámonos todos como objetivo a lograr la supresión del déficit que anualmente nos ofrece el resumen económico de nuestra Asamblea Local. Por dignidad ciudadana.

MAÑANA EXCURSION A CAMPRODON. — La Sección de excursiones del Casal Cultural ha organizado para mañana, domingo, una salida a Camprodon que, como de costumbre, ha merecido excelente acogida en cuanto a inscripciones. Deseamos una jornada feliz y soleada a los expedicionarios.

GRUP D'ESPLAI TUAREG. — Este grupo merece especial atención por el desinterés con que actúa y por los fines que se propone. El pasado día 1.º de octubre tuvo lugar en el Casal Cultural una reunión de los padres y de los niños asistentes a las Colonias de verano, en la que se proyectaron películas de las jornadas pasadas en Castell de l'Areny (próximo a Berga), y se indicaron ya los proyectos que se van alimentando para la próxima temporada.

Los días de Colonias fueron del 15 al 27 de agosto. Las instalaciones disponen de capilla, enfermería, comedores, campos de deportes, biblioteca y piscina.

Se organizó una excursión a Vilada.

Fueron 60 los niños que, distribuidos en 4 grupos, se beneficiaron de este turno de Colonias veraniegas. Se practicaron actividades muy diversas Juegos de interior y exterior; juegos dramáticos; trabajos manuales; representaciones teatrales, canciones, danzas y charlas; construcciones de montaña, como puentes, cabañas, etc.). En la Colonia rige un espíritu de compañerismo y está establecido una norma de autoservicio para servir la mesa cada grupo, hacerse las camas y lavarse la ropa).

La despedida de la Colonia tuvo lugar con el clásico «Foc de Camp seguido de toda suerte de bromas durante la noche, en que poco se pudo dormir, como también es clásico en las Colonias. Un magnífico esfuerzo coronado por el éxito y el aplauso geenal.

CURSILLO DE SALVAMENTO Y SOCORRISMO. — Organizado por la Cruz Roja Local y dirigido por el Dr. D. Jorge Aldomá Vergés, Jefe de la División Quirúrgica de la Sociedad de Socorros Mutuos de Mollet, el próximo día 13 comenzará este nuevo Cursillo que durará hasta el 19 de noviembre y mantendrá sus sesiones los lunes, miércoles y viernes, de 8 a 10 de la noche. El Cursillo se desarrollará en la nueva Sala de Sesiones de la expresada Sociedad de Socorros Mutuos.

A los asistentes se les entregará el diploma y carnet de socorrista, si han cursado con aprovechamiento las enseñanzas.

CINE FORUM «LA GÀBIA». — El pasado sábado, día 2 del mes en curso, comenzó la temporada de Cine-Forum en el salón de actos del Casal Cultural. Se proyectó y comentó el filme «El espíritu de la colmena», dirigido por Víctor Erice, e interpretado por Fernando Fernán Gómez, Teresa Gimpera y Ana Torrent.

Fue un buen comienzo. El filme había merecido el «Concha de oro» en San Sebastián (1973).

FARMACIAS DE URGENCIA. — Mañana, domingo, prestará servicio la Farmacia Martínez. El día 12, (Fiesta de la Hispanidad, lo prestará la Farmacia Vilaseca. Y domingo próximo, día 17, la Farmacia Lafargue.

AIGUAFREDA

Perros Salvajes de nuevo en nuestros bosques

Los perros salvajes vuelven a hacer acto de presencia en las zonas forestales de estas estribaciones del Montseny. Hace unos días, una perra —con todas las características de loba— atacó al vecino de esta población don José Prats Serra, cuando se hallaba buscando «bolets» en un paraje de espesa vegetación conocido por «El Brugué», entre Aiguafreda de Dalt y El Brull. Aunque el señor Prats Serra se defendió con el bastón que llevaba para escarbar en la tierra, no pudo evitar ser mordido en la parte posterior de la pierna derecha, siendo atendido, a su regreso a esta localidad, por el doctor Torres Sastre.

Según se nos ha informado, son ya varios los animales que se han visto en dicho estado por nuestras montañas. Pero hasta la fecha, no teníamos noticias de que hubieran acometido a las personas que frecuentan la zona en busca del sabroso «rovelló». De cualquier manera, su existencia supone un grave riesgo para los numerosos «boletaires» que se desplazan a estos parajes forestales aprovechando sus jornadas festivas. Por otra parte, hay que destacar la conducta antisocial de los propietarios de perros, al desprenderse de ellos y dejarlos abandonados en nuestros montes, a sabiendas del daño que pueden ocasionar como potenciales portadores de rabia.

Se va a pavimentar el ensanche.

En la sala de sesiones de la Casa Consistorial, tuvo lugar una reunión a la que asistieron el alcalde de la población, señor Soldevila Molist; el teniente de alcalde y concejal de Obras, señor Pascual Argemí, y cincuenta y cuatro propietarios —de los setenta que habían sido convocados— del sector aiguafredense de El Ensanche. Motivo de la reunión: plantear la lamentable situación en que se halla la citada barriada y estudiar las posibilidades de urbanización, según el proyecto elaborado por la comisión municipal

correspondiente, de las calles Barcelona, Tagamanent, Ntra. Sra. de Montserrat, Joan Maragall y Tramuntana, con una longitud total de mil quinientos metros.

Los propietarios ausentes habían comunicado previamente que, en este sentido, estarían de acuerdo con todo lo que se tratase en la sesión. En definitiva, se acordó llevar a cabo la urbanización de la zona, que comprenderá la pavimentación a base de hormigón vibrado, la dotación de bordillos y alcantarillado, y la iluminación a base de lámparas de mercurio, similares a las que se han instalado en el paseo Primero de Abril. El presupuesto de las obras ascenderá, en conjunto, a cinco millones de pesetas, y correrá a cargo de las respectivas comisiones de servicios, dirigidas por los técnicos municipales.

IV Homenaje a la Vejez

Ciento cincuenta ancianos, mayores de setenta años, serán homenajeados mañana, día 10, con motivo del IV Homenaje a la Vejez, que organiza el Patronato local en colaboración con la antigua Cooperativa «La Favorecedora», la Caja de Ahorros Comarcal de Marileu y los Ayuntamientos de Aiguafreda, San Martín de Centelles y Tagamanent.

Los actos se iniciarán a las 10'45 horas, con un repique de campanas y concentración de los homenajeados y acompañantes en la Plaza del Ayuntamiento. A las once y media, en la iglesia parroquial, tendrá lugar el acto de Homenaje a la Vejez. A las doce, se celebrará una Misa cantada por el Coro Parroquial de Santa María, con acompañamiento de órgano. A la una, sardanas en la Plaza del Ayuntamiento por la Cobla «Lluïsos», de Taradell, y a las dos, habrá una comida de hermandad en un céntrico restaurante de la localidad, con regalos en su transcurso a los ancianos homenajeados. — NAVARRETE

Sucesos

Antonio Fernández López, de 4 años de edad, con domicilio en Granollers, ha resultado lesionado con heridas de pronóstico leve. El accidente ocurrió en la calle Corró al ser atropellado por un Seat 600, matrícula B-337.058, conducido por su propietaria Asunción García Chapon.

Javier Francisco Ortiz Galera, de 4 años de edad, con domicilio en Palou, ha resultado lesionado con

heridas de pronóstico menos grave. El accidente ocurrió en Carrero Blanco al ser atropellado por una Vespino matrícula B-903.360, conducido por José Luis Manzano Miranda.

Manuel Alvarez Zaez, de 38 años de edad, con domicilio en Llisá de Vall, ha resultado con heridas de pronóstico muy grave. El accidente ocurrió al caerle encima un depósito. Trabajaba a las órdenes de la empresa ALPONA S. A., desconociéndose más datos del accidente.

Eladio Campos - M.' José Molero

En su coche

SEAT 124
1430

Le montaremos un Motor de

Gas-Oil SAVA

(Un año de garantía)

y gastará solamente

6 Litros gas-oil a los 100 Kms.

6 L. × 14'- ptas./L. = 84'- ptas. a los 100 Kms.

con las siguientes prestaciones aproximadas

en 1.ª vel. — 35 Kms./h. 3.ª vel. — 90 Kms./h.

2.ª vel. — 60 Kms./h. 4.ª vel. — 130 Kms./h.

Si antes del montaje desea probar un
vehículo, consúltenos

GARAGE BAULENAS

Avenida Generalísimo, 160

Tel. 870 53 00 (5 líneas) GRANOLLERS

participe de los



JUEGOS OLIMPICOS 1976 (Montreal - Innsbruck)



**Del 26 al 30 de Octubre, al celebrar el
52 DIA UNIVERSAL DEL AHORRO**

en cualquiera de nuestras oficinas podrá retirar el libro "JUEGOS OLIMPICOS 1976"
con amplia documentación gráfica y escrita.



**CAJA DE AHORROS PROVINCIAL
DE BARCELONA**

Autorizado por el Banco de España el 4 de agosto de 1976